

**HINWEISE FÜR HOCHSICHTBARE WARNKLEIDUNG**

Art.-Nr. AL-1240 gelb Material 100% Polyester

Hochsichtbare Warnkleidung gemäß EN ISO 20471:2013 + A1:2016, Klasse 2  
 Die Warnweste wurde vom TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, DE-90431 Nürnberg, N.B.0197 zugelassen.

**VERWENDUNG:**

Die Kleidung entspricht den durch die europäische Norm EN ISO 20471:2013 + A1:2016 festgelegten Anforderungen an die Sichtbarkeit nur dann, wenn die richtige Größe verwendet und das Kleidungsstück richtig geschlossen wird. Vergewissern Sie sich vor Gebrauch, dass die Kleidungsstücke sauber und unversehrt sind, andernfalls könnten die besonderen Eigenschaften verloren gehen. HINWEIS: Die Sichtbarkeit der Kleidung kann eingeschränkt werden, wenn diese nicht richtig gereinigt ist oder wenn nicht autorisierte Änderungen daran vorgenommen wurden.

**BESCHRÄNKUNGEN:**

Die Kleidungsstücke sind für den Gebrauch bei schlechter Sicht vorgesehen. Sie schützen nicht vor Risiken chemischer Art, Hitze, Feuer, Kälte, Elektrizität oder anderen Gefahren. Die angegebene maximale Anzahl der Reinigungszyklen ist nicht der einzige Einflussfaktor bezüglich der Lebensdauer der Kleidung. Diese hängt ebenfalls von Gebrauch, Pflege, Lagerung, etc. ab. Die Warnweste sollte entsorgt werden nachdem 25 Reinigungszyklen erfolgt sind, die Reflexstreifen Abschürfungen vorweisen und/oder das Hintergrundmaterial bzw. die Reflexstreifen nicht zu entfernende Verschmutzungen erfahren haben. Bezüglich der Entsorgung wenden Sie sich bitte an Ihren zuständigen Müllentsorger.

**AUFBEWAHRUNG:**

Die Kleidung sollte in der Originalverpackung an einem trockenen, staubfreien Ort und fern von Wärme- und Lichtquellen aufbewahrt werden.

**PFLEGEANWEISUNG:**

Max. 25 x  
 max. Anzahl der Waschworgänge

40  
 max. Wascht Temperatur

nicht bleichen

nicht bügeln

keinen Wäschetrockner verwenden

nicht chemisch reinigen

**LEISTUNGSSTUFEN:**

X

X: Kleidungsklasse

- Hintergrundmaterial = 0,50 m<sup>2</sup>
- Retroreflektierendes Material = 0,13 m<sup>2</sup>

Diese Weste entspricht Klasse 2



**HIGH-VISIBILITY WARNING CLOTHING**

Item number: AL -1240 yellow Material 100% polyester

High-visibility warning clothing according to EN ISO 20471:2013 + A1:2016, Class 2  
 This safety vest has been approved by TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, DE-90431 Nuremberg, N.B.0197.

**USE:**

This garment is in accordance with the safety specifications defined by EN ISO 20471:2013 + A1:2016 European standards for the requirements of high-visibility clothing, provided that the correct size is used and the garment is properly closed when wearing. Please check if the clothes are clean and intact before using them, otherwise their special properties could be compromised. PLEASE NOTE: The visibility of the clothes can be limited if it is not cleaned properly or if any unauthorized changes are made.

**RESTRICTIONS:**

The garments have been specifically designed for use in poor visibility. They do not protect against chemical risks, heat, fire, cold, electricity or other hazards. The specified maximum number of cleaning cycles is not the only factor which affects the lifetime of the clothing. This is also depends on usage, care, storage, etc. The safety vest should be disposed of after 25 cleaning cycles, when reflective stripes show abrasions and/or the background material or the reflective stripes show staining which cannot be removed by washing. For disposal of the garment, please follow your local disposal regulations.

**STORAGE:**

Clothing should be kept in their original packaging in a dry, dust-free place away from heat and light sources.

Max. 25 x  
 max. no. of washes

40  
 max. washing temperature

do not use bleach

do not iron

do not tumble dry

do not dry-clean

**PERFORMANCE LEVELS:**

X

X: Class of fluorescent material

- fluorescent = 0,50 sq m
- retro-reflectant = 0,13sq m

class 2

**Warnweste**

Materialbeschreibung: 100% Polyester

A Max. 25 x

B 96-108cm / 164-178cm

C EN ISO 20471:2013 + A1:2016

D 2

E Art.-Nr.: AL-1240 (gelb)

F Allflash Produktions+Vertriebs GmbH  
 Lettenbachstr. 1 • D-86874 Mattsties

Ident.-Nr.: 99-0061

Deutsch / English / Französisch / Italienisch / Spanisch / Niederländisch / Portugiesisch

- A Pflegesymbole / washing and maintenance symbols / simboli di lavaggio e manutenzione / symboles de lavage et d'entretien / símbolos de lavado / wassen onderhoudsvorschriften / simbolos de lavagem
- B Körpermaße gemäß EN ISO 13688:2013 / ergonomic sizes / misure ergonomiche / mesures ergonomiques / medidas ergonómicas / ergonomische maatregelen / medidas do corpo, segundo EN ISO 13688:2013
- C Körpergröße / size / marchio del fabbricante / taille / talla / maat / estatura
- D Inverkehrbringer / manufacturer's trademark / marchio del fabbricante / marquee du fabricant / marca del fabricante / handelsmerk van de producent / fabricante
- E Material / material / materiale / matériel / material / materiaal / material
- F Kennzeichnung / designation / contrassegno / caractérisation / identificativo / markeering / marcação de conformidade
- G Bezugnahme auf die europäische Norm / regulatory correspondence / corrispondenza normative / correspondance de la norme / correspondencia normative / overeenstemmende norm / referência à Norma Europeia
- H Bildsymbol und Kategorie / class of correspondence / classe di corrispondenza / classe de correspondance / clase de correspondencia / overeenstemmende klasse / imagem simbólica e categoria
- I Modellnummer / article code / codice articolo / code de l'article / n. artículo y descripción des modelo / Artikelcode / marcação do tecido

**VETEMENTS DE SIGNALISATION A HAUTE VISIBILITÉ**

ode de l'article AL-1240 jaune Matériel 100% polyester

Vêtements de signalisation à haute visibilité selon la norme EN ISO 20471:2013 + A1:2016, Classe 2. Le gilet de sécurité a été approuvé par le TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tilly Straße 2, DE-90431 Nuremberg, N.B.0197.

**UTILISATION:**

Les vêtements possèdent les caractéristiques de sécurité prévues par la norme européenne EN ISO 20471:2013 + A1:2016 sur les qualités requises pour une haute visibilité. Les prestations de sécurité sont garanties seulement si l'article revêtu est de la bonne taille et est correctement attaché. Avant leur utilisation, vérifiez que les vêtements soient propres et intacts, sinon, les propriétés spéciales seront perdues. AVERTISSEMENT: les caractéristiques de visibilité des articles son altérées si ces derniers ne sont pas nettoyés de façon adéquate ou s'ils ont subi des modifications non autorisées.

**RESTRICTIONS:**

Les vêtements sont spécifiques pour des utilisations en cas de mauvaise visibilité. Ils ne son pas adaptes pour protéger contre des risques chimiques, de chaleur, de feu, de froid, électriques et contre tout autre type de risque. Le nombre maximum de cycles de nettoyage n'est pas le seul facteur qui influe la durée de vie des vêtements. C'est aussi dépend de l'utilisation, de soins, de stockage, etc. Le gilet de sécurité doit être éliminé après 25 cycles de nettoyage, lorsque des bandes réfléchissantes montrent abrasions et / ou le matériau de fond ou les bandes réfléchissantes montrent une contamination qui ne peut pas être éliminé par lavage. Pour l'élimination du vêtement, s'il vous plaît respectez les réglementations locales.

**INSTRUCTION POUR LA CONSERVATION:**

Pour une meilleure conservation, il faut que le gilet soit conservé dans son emballage d'origine, dans un lieu sec et frais, sans poussière et loin de sources de chaleur et de lumière.

Max. 25 x  
 Nbre. Max de lavage

40  
 lavage max. 40°C

ne pas javelliser

ne pas repasser

ne pas essorer

ne pas laver à sec

**NIVEAU DE PRESTATIONS:**

X

X: Classe de matériel fluorescent et rétro réfléchissant

- fluorescent = 0,50 m<sup>2</sup>
- rétro réfléchissante = 0,13 m<sup>2</sup>

classe 2

**INDICAZIONI PER ABBIGLIAMENTO RIFLETTENTE  
AD ALTA VISIBILITÀ**

od. art. AL-1240 giallo

Materiale 100% poliestere

Abbigliamento riflettente ad alta visibilità conforme alla norma EN ISO 20471:2013 + A1:2016, classe 2. Il giubbino riflettente è stato approvato dalla TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, DE-90431 Norimberga, N.B.0197.

**UTILIZZO:**

L'abbigliamento soddisfa i requisiti dettati dalla norma europea EN ISO 20471:2013 + A1:2016 relativamente alla visibilità soltanto se si utilizza la taglia giusta e il capo è chiuso correttamente. Prima dell'uso, accertarsi che i capi siano puliti e integri, altrimenti le loro particolari proprietà potrebbero venire meno. NOTA: la visibilità dell'abbigliamento può essere limitata se questo non viene pulito correttamente o se vi vengono apportate modifiche non autorizzate.

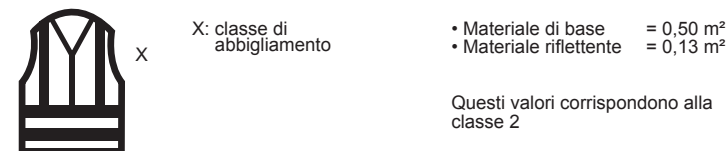
**LIMITAZIONI:**

I capi sono previsti per l'uso in condizioni di scarsa visibilità. Non proteggono da rischi di natura chimica, calore, fuoco, freddo, elettricità o altri pericoli. Il numero massimo di cicli di lavaggio indicato non è l'unico fattore che influenza la durata di vita dell'abbigliamento. Essa dipende altrettanto dall'uso, dalla cura, dall'immagazzinamento, ecc.. Il giubbino riflettente va buttato via dopo aver effettuato 25 cicli di lavaggio, se le strisce riflettenti presentano scalfiture e / o il materiale di base o le strisce riflettenti sono stati sporcati in modo tale da non poter più essere puliti. Per quanto riguarda lo smaltimento, si prega di rivolgersi all'impresa di smaltimento rifiuti competente per la propria zona.

**CONSERVAZIONE:**

L'abbigliamento va conservato nella confezione originale in luogo asciutto e privo di polvere, lontano da fonti di calore e di luce.

**INDICAZIONI SULLA CURA DEL PRODOTTO:**

**LIVELLI DI PRESTAZIONE:**

**INDICAÇÕES SOBRE VESTUÁRIO REFLETOR  
ALTAMENTE VISÍVEL**

Art.-N.º AL-1240 amarelo

Material 100% poliéster

Vestuário refletor altamente visível de acordo com a norma EN ISO 20471:2013 + A1:2016, classe 2. O colete refletor foi autorizado pelo TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, DE-90431 Nuremberga, N.B.0197.

**UTILIZAÇÃO:**

O vestuário só cumpre as exigências de visibilidade estipuladas pela norma europeia EN ISO 20471:2013 + A1:2016, se for utilizado no tamanho adequado e a peça de vestuário estiver devidamente fechada. Certifique-se antes da utilização, que a peça de vestuário está limpa e em bom estado, caso contrário as qualidades especiais podem perder-se. NOTA: A visibilidade do vestuário pode ser prejudicada, se este não tiver devidamente limpo ou se tiverem sido feitas alterações não autorizadas no mesmo.

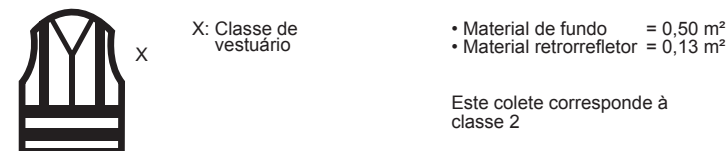
**LIMITAÇÕES:**

As peças de vestuário foram previstas para a utilização com má visibilidade. Elas não protegem contra riscos ligados a produtos químicos, calor, fogo, frio, eletricidade ou outros perigos. O número máximo de ciclos de limpeza indicado não é o único fator de influência no que diz respeito à durabilidade do vestuário. Esta depende também da utilização, manutenção, armazenagem, etc. O colete refletor deve ser eliminado depois de terem sido alcançados 25 ciclos de limpeza, se as fitas refletoras apresentarem riscos e/ou o material de fundo e as fitas refletoras apresentarem sujidade que não seja possível tirar. No que diz respeito à eliminação dirija-se à empresa de eliminação de resíduos, competente para a sua área.

**ARMAZENAGEM:**

O vestuário deverá ser guardado na embalagem original, em um local seco, sem pó e longe de fontes de calor e luz.

**INSTRUÇÃO DE MANUTENÇÃO:**

**NÍVEIS DE POTÊNCIA:**

**CHALECO DE SEÑALIZACIÓN DE ALTA VISIBILIDAD**

N. artículo AL-1240 amarillo

Material 100% polyester

Ropa de señalización de alta visibilidad de acuerdo con la norma EN ISO 20471:2013 + A1:2016, Clase 2

Este chaleco de seguridad ha sido aprobado por TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, DE-90431 Nuremberg, N.B. 0197.

**USO:**

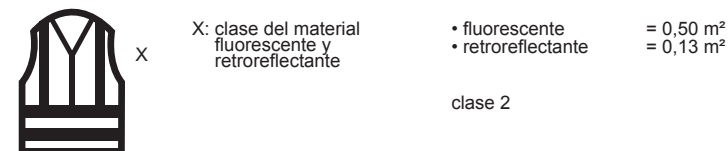
Las prendas corresponden a las características de seguridad previstas en las normas europeas EN ISO 20471:2013 + A1:2016 para los requisitos de alta visibilidad. Las prestaciones de seguridad se garantizan sólo si se lleva una prenda de la talla adecuada y se abrocha correctamente. Antes de utilizarla controle que la ropa está limpia y en perfecto estado, si no, sus características especiales podrían verse comprometidos. ADVERTENCIA: las características de visibilidad de las prendas se alteran si las mismas no se mantienen limpias o si han sufrido modificaciones no autorizadas.

**LÍMITES DE USO:**

Esta indumentaria es proyectada específicamente para ser utilizada en situaciones de mala visibilidad. No protegen contra los riesgos químicos, calor, fuego, frío, electricidad u otros peligros. El número máximo especificado de ciclos de limpieza no es el único factor que afecta a la vida útil de la ropa. Este también depende del uso, cuidado, almacenamiento, etc. El chaleco de seguridad debe desecharse después de 25 ciclos de limpieza, cuando bandas reflectantes muestran abrasiones y / o el material de base o las bandas reflectantes muestran manchas que no se puede eliminar por lavado. Para la eliminación de la prenda, por favor, obede las normas locales vigentes.

**INSTRUCCIONES PARA LA CONSERVACIÓN:**

Las prendas deben guardarse dentro del embalaje original en un lugar fresco y seco, sin polvo, lejos de fuentes de calor y proteidas de la luz.


**NIVELES DE PRESTACIÓN**

**AANWIJZINGEN VOOR WAARSCHUWINGSKLEDING  
MET HOGE ZICHTBAARHEID**

Art.-nr. AL-1240 geel

Materiaal 100% polyester

Waarschuwingskleding met hoge zichtbaarheid overeenkomstig EN ISO 20471:2013 + A1:2016, klasse 2. Het verkeersvest werd goedgekeurd door de TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, DE-90431 Nürnberg, N.B.0197.

**GEbruik:**

De kleding beantwoordt alleen aan de eisen inzake zichtbaarheid die vastgelegd zijn door de Europese norm EN ISO 20471:2013 + A1:2016, wanneer de juiste maat wordt gebruikt en wanneer het kledingstuk correct wordt gesloten. Vóór gebruik moet men zich ervan vergewissen, dat de kledingstukken schoon en onbeschadigd zijn, anders kunnen de speciale eigenschappen verloren gaan. OPMERKING: De zichtbaarheid van de kleding kan worden beperkt, wanneer deze niet correct gereinigd is of wanneer er zonder toestemming aanpassingen aan werden uitgevoerd.

**BEPERKINGEN:**

De kledingstukken zijn voorzien voor gebruik bij slecht zicht. Ze beschermen niet tegen risico's van chemische aard, hitte, brand, koude, elektriciteit of andere gevaren. Het aangegeven maximale aantal reinigingsbeurten is niet de enige invloedsfactor met betrekking tot de levensduur van de kleding. Deze hangt eveneens af van gebruik, onderhoud, bewaring, enz. Het verkeersvest moet worden weggegooid nadat er 25 reinigingsbeurten hebben plaatsgevonden, de reflecterende banden slijtage vertonen en/of het achtergrondmateriaal of de reflecterende banden niet te verwijderen vorontreinigingen hebben opgelopen. Met betrekking tot de afvalverwerking dient u contact op te nemen met het verantwoordelijke afvalverwerkende bedrijf.

**BEWARING:**

De kleding moet in de originele verpakking op een droge, stofvrije plek en ver van warmte- en lichtbronnen worden bewaard.

**ONDERHOUDSINSTRUCTIES:**

**EIGENSCHAPPEN:**
